



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
3 December 2009
Russian
Original: English

Шестьдесят четвертая сессия

Пункт 133 повестки дня

Планирование по программам

Доклад Пятого комитета

Докладчик: г-жа Юлиана Живкова **Георгиева** (Болгария)

I. Введение

1. На своем 2-м пленарном заседании 18 сентября 2009 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей шестьдесят четвертой сессии пункт, озаглавленный «Планирование по программам», и передать его Пятому комитету.
2. Пятый комитет рассматривал этот пункт на своих 5-м и 12-м заседаниях 13 октября и 5 ноября 2009 года. Заявления и замечания, сделанные в ходе рассмотрения Комитетом данного пункта, отражены в соответствующих кратких отчетах (A/C.5/64/SR.5 и 12).
3. Для рассмотрения данного пункта Комитет имел в своем распоряжении доклад Комитета по программе и координации о работе его сорок девятой сессии (A/64/16);
4. На его 5-м заседании 13 октября Председатель Комитета по программе и координации представил доклад этого Комитета с помощью видеоконференционной связи (см. A/C.5/64/SR.5).

II. Рассмотрение проекта резолюции A/C.5/64/L.4

5. На своем 12-м заседании 5 ноября Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции, озаглавленный «Планирование по программам» (A/C.5/64/L.4), представленный Председателем по итогам неофициальных консультаций, проведение которых координировал представитель Сирийской Арабской Республики.
6. На том же заседании Комитет принял проект резолюции A/C.5/64/L.4 без голосования (см. пункт 7).



III. Рекомендация Пятого комитета

7. Пятый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Планирование по программам

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 37/234 от 21 декабря 1982 года, 38/227 А от 20 декабря 1983 года, 41/213 от 19 декабря 1986 года, 55/234 от 23 декабря 2000 года, 57/282 от 20 декабря 2002 года, 58/268 и 58/269 от 23 декабря 2003 года, 59/275 от 23 декабря 2004 года, 60/257 от 8 мая 2006 года, 61/235 от 22 декабря 2006 года, 62/224 от 22 декабря 2007 года и 63/247 от 24 декабря 2008 года,

ссылаясь также на круг ведения Комитета по программе и координации, который изложен в приложении к резолюции 2008 (LX) Экономического и Социального Совета от 14 мая 1976 года,

рассмотрев доклад Комитета по программе и координации о работе его сорок девятой сессии¹,

1. *вновь подтверждает* роль Комитета по программе и координации как основного вспомогательного органа Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета по вопросам планирования, составления программ и координации;

2. *вновь особо отмечает* роль пленарных заседаний и главных комитетов Генеральной Ассамблеи в рассмотрении и принятии решений по соответствующим рекомендациям Комитета по программе и координации, относящимся к их работе, в соответствии с положением 4.10 Положений и правил, регулирующих планирование по программам, программные аспекты бюджета, контроль выполнения и методы оценки²;

3. *подчеркивает*, что определение приоритетных направлений деятельности Организации Объединенных Наций является прерогативой государств-членов, как указано в мандатах директивных органов;

4. *подчеркивает также* необходимость того, чтобы государства-члены в полной мере участвовали в процессе подготовки бюджета на его начальных этапах и на протяжении всего процесса;

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 16 (A/64/16).

² ST/SGB/2000/8.

5. *одобряет* выводы и рекомендации Комитета по программе и координации в отношении оценки, годового обзорного доклада Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций за 2008/09 год, поддержки, оказываемой системой Организации Объединенных Наций программе «Новое партнерство в интересах развития Африки», и совершенствования методов и процедур работы Комитета по программе и координации в рамках его мандата³.

³ *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, шестьдесят четвертая сессия, Дополнение № 16 (A/64/16), главы II.B, III и IV.*